

EUROPEAN STANDARD

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

EN 207:2009/AC

December 2011

Décembre 2011

Dezember 2011

ICS 13.340.20

English version
Version Française
Deutsche Fassung

Personal eye-protection equipment - Filters and eye-protectors against
laser radiation (laser eye-protectors)

Protection individuelle de l'oeil - Filtres et
protecteurs de l'oeil contre les
rayonnements laser (lunettes de protection
laser)

Persönlicher Augenschutz - Filter und
Augenschutzgeräte gegen Laserstrahlung
(Laserschutzbrillen)

This corrigendum becomes effective on 21 December 2011 for incorporation in the three official language versions of the EN.

Ce corrigendum prendra effet le 21 décembre 2011 pour incorporation dans les trois versions linguistiques officielles de la EN.

Die Berichtigung tritt am 21. Dezember 2011 zur Einarbeitung in die drei offiziellen Sprachfassungen der EN in Kraft.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

© 2011 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.
Tous droits d'exploitation sous quelque forme et de quelque manière que ce soit réservés dans le monde entier aux membres nationaux du CEN.
Alle Rechte der Verwertung, gleich in welcher Form und in welchem Verfahren, sind weltweit den nationalen Mitgliedern von CEN vorbehalten.

Ref. No.: EN 207:2009/AC:2011 D/E/F

Modification to B.3.1

Replace the third paragraph

"If beam diameters d other than 1 mm (diameter to test the resistance to laser radiation) are used to determine the scale number of an appropriate filter, power and energy densities of Table B1 should be multiplied by the following functions (d is the beam diameter in millimetres (mm)), depending on the main constituent of the protecting filter"

with:

"If beam diameters d other than 1 mm (diameter to test the resistance to laser radiation) are used to determine the scale number of an appropriate filter, the evaluated power and energy densities should be multiplied by the following functions (d is the beam diameter in mm), depending on the main constituent of the protecting filter"